



## KIROL ZERBITZUA SERVICIO DE DEPORTES

### 2022-2023 KIROL ESKOLEN IZEN EMATEA INSCRIPCIÓN ESCUELAS DEPORTIVAS 2022-2023

JARDUERA Actividad		ZENBATEKOA Importe
		€
EGUNA Día	ORDUTEGIA Horario	ALTSASUN ERROLDATUTA Empadronamiento en Alsasua
		BAI / SI <input type="checkbox"/>
		EZ / NO <input type="checkbox"/>

IZEN ABIZENAK Nombre y apellidos		
JAIOTZE DATA Fecha nacimiento	1.TELEFONO A Teléfono 1	2.TELEFONO A Teléfono 2
E-MAIL		
HELBIDEA Dirección	HERRIA Localidad	P.K. C.P.

TUTOREAREN DATUAK IZEN ABIZENAK Datos del tutor/a nombre y apellidos	NAN DNI
ESKATZAILEAREN SINADURA Firma persona solicitante	DATA FECHA

BAIMENA EMATEN DUZU ZURE IZEN-ABIZENA ZERRENDETAN AGERTZEKO? ¿Das tu consentimiento para que aparezca el nombre y apellido en los listados que se publiquen de las actividades?	BAI / SI <input type="checkbox"/>
	EZ / NO <input type="checkbox"/>

IZENA EMATEA baliagarria izateko kuota epe barruan ordaindu behar da.

**ORDAINKETA:** 1.EPEA: iralak 7tik-16ra. 2.EPEA: otsailak 1etik-10era. **948012012-ra deitzu**, txartelaren bidez

**EZEZTAPENAK:** urriaren 15era arte. **948012012-ra deitzu**

Izen-ematea ikasturte osorako da, beraz, behin ezeztatzeko epea iragan ondoren, borondatezko baja eginagatik ere jarduera osorik ordaindu beharko da.

**HOBARIAK** Altsasun erroldatuta dauden, gutxienez sei hilabetez, pertsonai aplikatuko zaizkie bakarrik.

---

Para ser efectiva la inscripción se deberá realizar el pago en el periodo estipulado.

**PAGOS:** 1er. plazo: 07 al 16 septiembre. 2º plazo: 1-10 febrero. **Llamando al 948012012**, mediante tarjeta

**ANULACIONES:** hasta el 15 de octubre. **Llamando al 948012012**.

La inscripción a las actividades es para todo el curso una vez finalizado el periodo de anulaciones, la baja voluntaria, no exime del pago del precio completo de la actividad.

**BONIFICACIONES:** Sólo se aplicarán los descuentos a las personas empadronadas en Alsasua, por un periodo un mínimo de 6 meses.

<p>Inskripzio orri honetan sinatzea kirol gunearren araudia onestea adieraziko du. Altsasuko weborrion jarrita dago eta kirol zerbitzuan.</p>	<p>La firma de esta inscripción supondrá la aceptación de la normativa que se encuentra en web del Ayuntamiento y oficina de deportes.</p>
<p><b>Datu personalen babesak:</b></p>	<p><b>Protección de datos personales:</b></p>
<p><b>Datuak tratatzeko arduraduna:</b> Altsasuko Udala  <b>Xedea:</b> Kirol eskoletan izena ematea, Kirol Zerbitzuak, bestek beste, zerbitzu hori ematen bai.</p>	<p><b>Responsable de tratamiento de los datos:</b></p>
<p><b>Datuak gordetzeko denbora:</b> Datuak ezarritako xedea betetzeko behar den denboran gordeko dira eta biltegiratuko dira Federazioak haren tratamendutik eratorritako erantzukizunak dituen bitartean.</p>	<p>Ayuntamiento de Alsasua</p>
<p><b>Legitimazioa:</b> DBEO: 6-1-e art, Udalaren eskumenak baliatzea.</p>	<p><b>Finalidad:</b> la inscripción a las escuelas deportivas dentro de los servicios ofrecidos por el servicio de Deporte.</p>
<p><b>Datuak hartzaileak:</b> Datuak kirol-klubei jakinaraziko zaizkie, baldin eta udalarekin hitzarmena sinatuta badute.</p>	<p><b>Tiempo de conservación de los datos:</b> Los datos se conservarán el tiempo necesario para el cumplimiento de la finalidad señalada y se almacenarán mientras la organización pueda tener responsabilidades derivadas de su tratamiento.</p>
<p><b>Eskubideak:</b> Datuak eskuratu, zuzendu eta kentzeko eskubidea daukazu, baita beste hainbat eskubide ere. Horietaz baliatzeko, udal-bulegoetara jo edo datuen babeserako ordezkarirekin jarri beharko duzu harremanetan (dpd@alsasua.net). Era berean, eta, batez ere, zure eskubideak ez direla behar bezala errespetatu uste baduzu, erreklamazio bat aurkeztu ahal izango duzu kontrol-agintaritza nazionalean. Horretarako, Datuak Babesteko Espainiako Agentziara jo beharko duzu (Jorge Juan, 6 – 28001. Madrid).</p>	<p><b>Legitimación:</b> RGPD: Art. 6-1-e, el ejercicio de la propia competencia municipal.</p>
<p>Adingabearen aita/ama edo tutorea dela egiazatzeko balio duen dokumentazio nahikoa erakusten du.</p>	<p><b>Destinatarios de los datos:</b> Los datos se comunicarán a los clubs deportivos con los que el Ayuntamiento tiene suscrito un convenio.</p>
	<p><b>Derechos:</b> Tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos, dirigiéndose a las dependencias municipales o a la dirección de la delegada de protección de datos dpd@alsasua.net. Asimismo, y especialmente si considera que no ha obtenido satisfacción plena en el ejercicio de sus derechos, podrá presentar una reclamación ante la autoridad nacional de control dirigiéndose a estos efectos a la Agencia Española de Protección de Datos, C/ Jorge Juan, 6 – 28001 Madrid.</p>
	<p>Muestra documentación suficiente que sirve para acreditar su condición de padre/madre o tutor del menor</p>